

Decreto federale III sul preventivo 2005 per il settore dei Politecnici federali (Settore dei PF)

dell'8 dicembre 2004

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,

visto l'articolo 35 della legge federale del 4 ottobre 1991¹ sui Politecnici federali,
visto il messaggio del Consiglio federale del 24 settembre 2004²,

decreta:

Art. 1

¹ Il preventivo 2005 per il settore dei PF, che prevede uscite di 2 039 520 819 franchi e entrate di 2 276 040 800 franchi, ossia un saldo positivo di 236 519 981 franchi, è approvato.

² I previsti investimenti netti di 352 218 300 franchi sono approvati.

Art. 2

Le uscite di cui all'articolo 1 capoverso 1, rispettivamente gli investimenti netti di cui all'articolo 1 capoverso 2, sono ridotti nella misura dei crediti bloccati giusta l'articolo 5 del decreto federale I sul preventivo per il 2005.

Art. 3

Il presente decreto non sottostà al referendum.

Consiglio nazionale, 6 dicembre 2004

Il presidente: Jean-Philippe Maitre
Il segretario: Christoph Thormann

Consiglio degli Stati, 8 dicembre 2004

Il presidente: Bruno Frick
Il segretario: Christoph Lanz

¹ RS 414.110

² Non pubblicato nel FF.

